



LOGICA TWIN MID

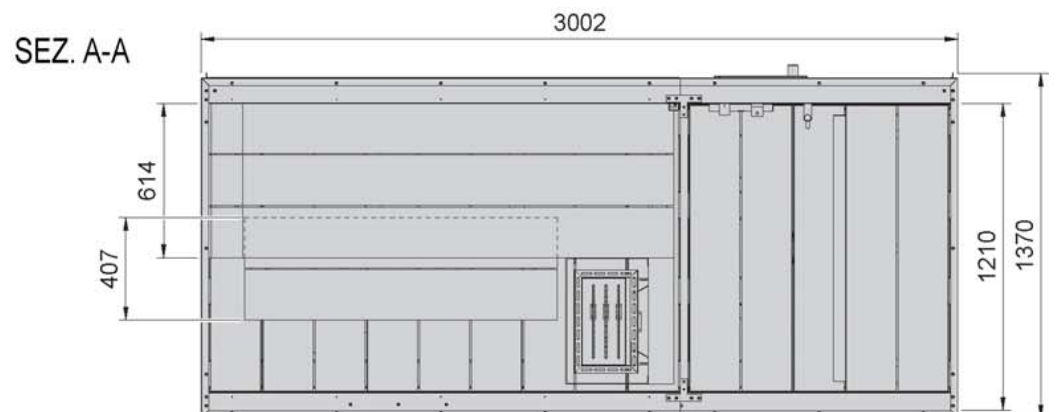
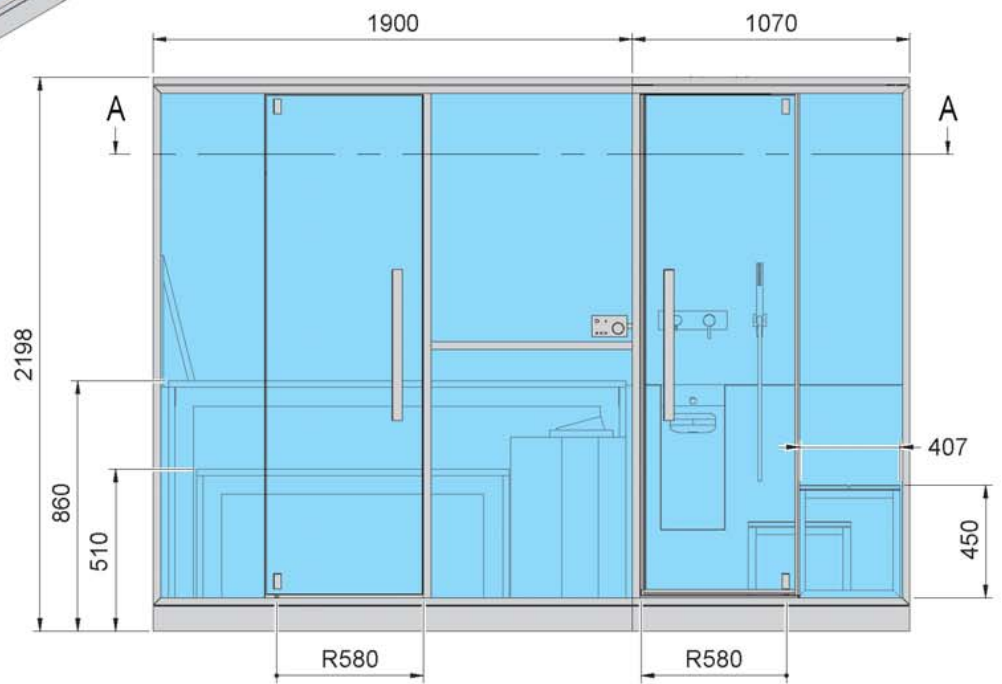
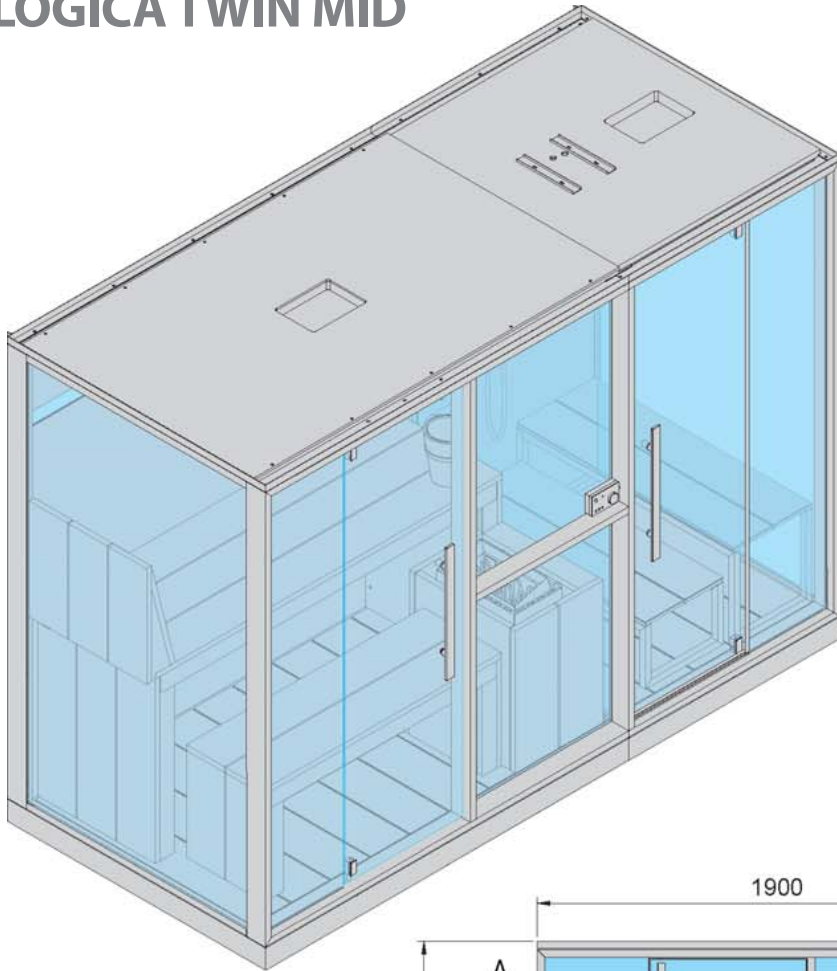
Preinstallazione

Pre-installation

Pré-installation

Vorinstallation

LOGICA TWIN MID



DIMENSIONI

cm 300 x 137 x 220 h

POTENZA ASSORBITA

11,0 kW max
(8,0 kW sauna + 3,0 kW hammam)
230Vac 1N 50-60Hz
400Vac 3N 50-60Hz

VERSIONE: SAND

Rivestimento Gres lamianto:
Slimtech Soft Sand 3,5 mm
Alluminio verniciato:
RAL 7030 opaco

VEERSIONE: CLOUD

Rivestimento Gres lamianto:
Slimtech White Cloud 3,5 mm
Alluminio verniciato:
RAL 9010 SA810G opaco

VERSIONE: STONE

Rivestimento Gres lamianto:
Slimtech Black Stone 3,5 mm
Alluminio verniciato:
Yx355F Mars 2525 sablé

MATERIALI SAUNA

Interno ed arredi:
Hemlock canadese
Porte in vetro temperato 8 mm
Pedana: Gres laminato 3,5 mm
accoppiato su vetro temperato
15 mm

MATERIALI HAMMAM-DOCCIA

Interno ed arredi:
Gres laminato 3,5 mm
Porte in vetro temperato 8 mm
Pedana: Gres laminato 3,5 mm
accoppiato su vetro temperato
15 mm

**CARATTERISTICHE/
COMPONENTI****Sauna completa di:**

Panche in legno
Stufa con pietre
Pannello di controllo
Funzione energy saver
automatica
Mastellino e mestolo in legno
Clessidra
Impianto elettrico canalizzato
Illuminazione con cromoterapia
a led RGB
5 colori fissi, 4 cicli dinamici e
luce bianca

Hammam completo di:

Aquasteam 30
Panca con struttura in alluminio
e seduta in Gres laminato 3,5 mm
accoppiato con vetro temperato
15 mm
Illuminazione con cromoterapia
a led RGB
5 colori fissi, 4 cicli dinamici e
luce bianca

Doccia completa di:

Miscelatore termostatico con
deviatore a tre vie
Doccia a mano
Soffione doccia a soffitto
42x42 con funzioni pioggia e
nebulizzazione

DIMENSIONS

cm 300 x 137 x 220 h

ABSORBED POWER

11,0 kW max
(8,0 kW sauna + 3,0 kW hammam)
230Vac 1N 50-60Hz
400Vac 3N 50-60Hz

VERSION: SAND

Laminated grès porcelain
covering:
3.5mm Slimtech Soft Sand
Painted aluminium:
RAL 7030 opaque

VERSION: CLOUD

Laminated grès porcelain
covering:
3.5mm Slimtech White Cloud
Painted aluminium:
RAL 9010 SA810G opaque

VERSION: STONE

Laminated grès porcelain
covering:
3.5mm Slimtech Black Stone
Painted aluminium:
Yx355F Mars 2525 sable

SAUNA MATERIALS

Interior and fittings:
Canadian hemlock
8mm toughened glass doors
Platform: 3.5mm laminated grès
porcelain paired with 15mm
toughened glass

**HAMMAM-SHOWER
MATERIALS**

Interior and fittings:
3.5mm laminated grès porcelain
8mm toughened glass doors
Platform: 3.5mm laminated grès
porcelain paired with 15mm
toughened glass

FEATURES/COMPONENTS**Sauna complete with:**

Wooden benches
Heater with stones
Control panel
Automatic energy-saving
function
Wooden bucket and ladle
Hourglass
Electrical system with protected
cable ducts
RGB LED lighting with colour
therapy, 5 fixed colours, 4
dynamic cycles and white light

Hammam complete with:

Aquasteam 30
Bench with aluminium frame
and seat in 3.5mm laminated
grès porcelain paired with 15mm
toughened glass
RGB LED lighting with colour
therapy, 5 fixed colours, 4
dynamic cycles and white light

Shower complete with:

Thermostatic mixer with a 3-way
diverter
Hand shower
42x42 ceiling-mounted
showerhead with rain and
nebuliser functions

DIMENSIONS

cm 300 x 137 x 220 h

PUISSANCE ABSORBÉE

11,0 kW max
(8,0 kW sauna + 3,0 kW hammam)
230Vac 1N 50-60Hz
400Vac 3N 50-60Hz

VERSION : SAND

Revêtement en grès laminé :
Slimtech Soft Sand 3,5 mm
Aluminium verni :
RAL 7030 mat

VERSION : CLOUD

Revêtement en grès laminé :
Slimtech White Cloud 3,5 mm
Aluminium verni :
RAL 9010 SA810G mat

VERSION : STONE

Revêtement en grès laminé :
Slimtech Black Stone 3,5 mm
Aluminium verni :
Yx355F Mars 2525 sablé

MATÉRIAUX SAUNA

Intérieur et ameublement :
Hemlock canadien
Portes en verre trempé 8 mm
Caillebotis : Grès laminé 3,5 mm
accouplé sur verre trempé 15 mm

**MATÉRIAUX HAMMAM-
DOUCHE**

Intérieur et ameublement :
Grès laminé 3,5 mm
Portes en verre trempé 8 mm
Caillebotis : Grès laminé 3,5 mm
accouplé sur verre trempé 15 mm

**CARACTÉRISTIQUES/
COMPOSANTS****Sauna équipé de :**

Banquettes en bois
Poêle avec pierres
Tableau de commande
Fonction économie d'énergie
automatique
Seau et louche en bois
Sablier
Câblage électrique engainé
Éclairage avec chromothérapie à
led RGB, 5 couleurs fixes, 4 cycles
dynamiques et lumière blanche

Hammam équipé de :

Aquasteam 30
Banquette avec structure en
aluminium et siège en grès
laminé 3,5 mm accouplé sur verre
trempé 15 mm
Éclairage avec chromothérapie à
led RGB, 5 couleurs fixes, 4 cycles
dynamiques et lumière blanche

Douche équipée de :

Mitigeur thermostatique avec
inverseur à trois voies
Pomme de douche à main
Pomme de douche fixée au
plafond 42x42 avec fonctions
pluie et nébulisation

ABMESSUNGEN

cm 300 x 137 x 220 h

LEISTUNGS-AUFNAHME

11,0 kW max
(8,0 kW sauna + 3,0 kW hammam)
230Vac 1N 50-60Hz
400Vac 3N 50-60Hz

AUSFÜHRUNG: SAND

Verkleidung aus laminiertem
Feinsteinzeug:
Slimtech Soft Sand 3,5 mm
Aluminium, lackiert:
RAL 7030 matt

AUSFÜHRUNG: CLOUD

Verkleidung aus laminiertem
Feinsteinzeug:
Slimtech White Cloud 3,5 mm
Aluminium, lackiert:
RAL 9010 SA810G matt

AUSFÜHRUNG: STONE

Verkleidung aus laminiertem
Feinsteinzeug:
Slimtech Black Stone 3,5 mm
Aluminium, lackiert:
Yx355F Mars 2525 sablé

MATERIALIEN SAUNA

Innen und Einrichtung:
Kanadisches Hemlock-Holz
Türen aus gehärtetem Glas, 8 mm
Bodenrost: laminiertes
Feinsteinzeug 3,5 mm,
aufgebracht auf gehärtetem 15
mm dickem Glas

MATERIALIEN HAMMAM-DUSCHE

Innen und Einrichtung:
laminiertes Feinsteinzeug 3,5 mm
Türen aus gehärtetem Glas, 8 mm
Bodenrost: laminiertes
Feinsteinzeug 3,5 mm,
aufgebracht auf gehärtetem 15
mm dickem Glas

BESCHREIBUNG/ELEMENTE**Sauna, ausgestattet mit:**

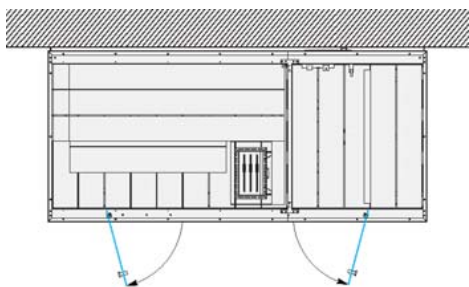
Holzbänken
Saunaofen mit Steinen
Bedienpaneel
Automatische Energiesparfunktion
Aufgusskübel und Schöpfkelle aus
Holz
Sanduhr
Elektroinstallation in einem
Wandelement
LED RGB Farblichttherapie, 5
Farben Dauerlicht, 4 dynamische
Zyklen und Weißlicht

Hamam, ausgestattet mit:

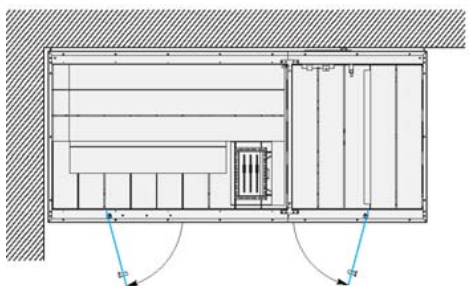
Aquasteam 30
Bank mit Aluminiumstruktur
und Sitz aus laminiertem
Feinsteinzeug 3,5 mm,
aufgebracht auf gehärtetem 15
mm dickem Glas
LED RGB Farblichttherapie, 5
Farben Dauerlicht, 4 dynamische
Zyklen und Weißlicht

Dusche, ausgestattet mit:

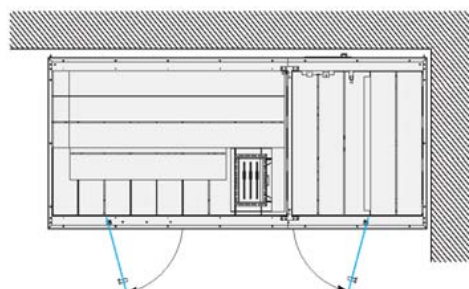
3-Wege-Mischer mit Thermostat
Handbrause
Deckenbrause 42x42 cm mit
Regen- und Nebelfunktion



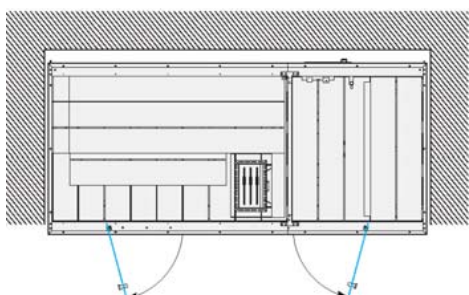
Logica Twin MID - Configurazione PENISOLA
Logica Twin MID - PENINSULA configuration
Logica Twin MID - Configuration PÉNINSULE
Logica Twin MID - Konfiguration HALBINSEL



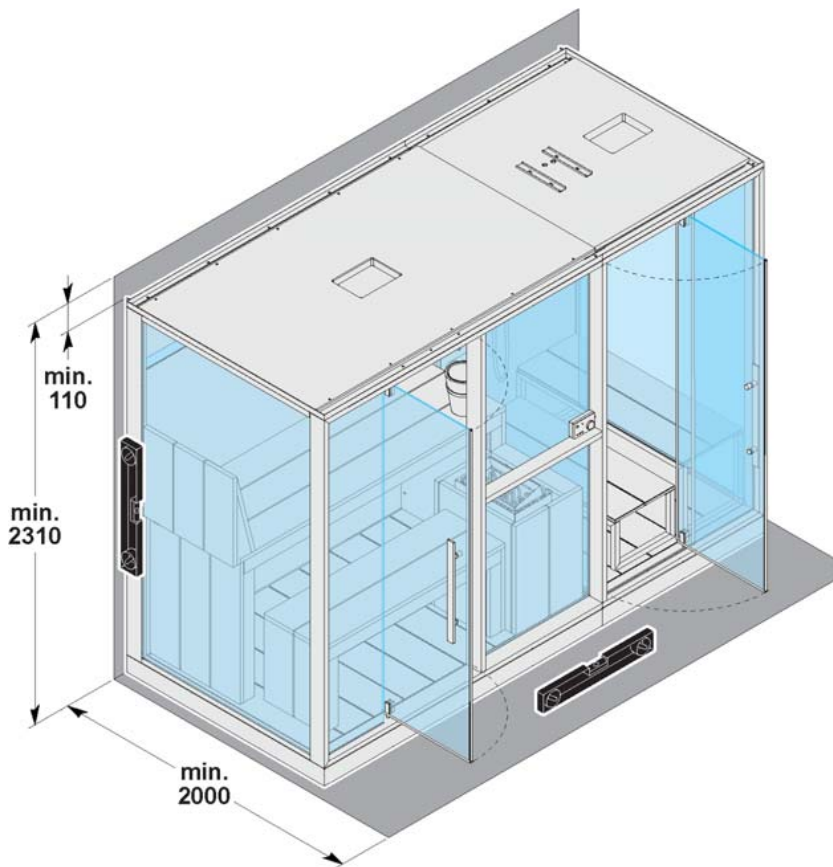
Logica Twin MID - Configurazione ANGOLO SINISTRO
Logica Twin MID - LEFT-HAND CORNER configuration
Logica Twin MID - Configuration COIN GAUCHE
Logica Twin MID - Konfiguration ECKE LINKS



Logica Twin MID - Configurazione ANGOLO DESTRO
Logica Twin MID - RIGHT-HAND CORNER configuration
Logica Twin MID - Configuration COIN DROIT
Logica Twin MID - Konfiguration ECKE RECHTS



Logica Twin MID- Configurazione NICCHIA
Logica Twin MID- NICHE configuration
Logica Twin MID- Configuration NICHE
Logica Twin MID- Konfiguration NISCHE



Spazio MINIMO necessario per il montaggio, al di sotto di tale misura contattare l'azienda.

Minimum assembly space needed, for smaller spaces contact the company.

Espace nécessaire pour l'installation. En cas d'espaces plus petits, merci de contacter le fabricant.

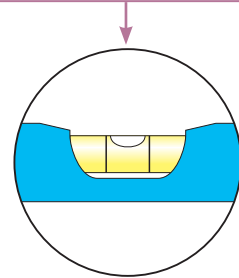
Für die Montage benötigter Platz. Sollte weniger Platz zur Verfügung stehen, kontaktieren Sie bitte den Hersteller.

N.B. L'installazione deve avvenire a pavimento e pareti finiti.

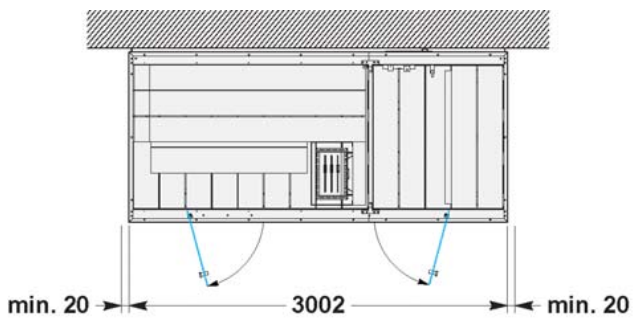
N.B. The product must be installed on a flat level floor with finished walls.

N.B. Le produit doit être installé sur un sol parfaitement plat, une fois les parois achevées.

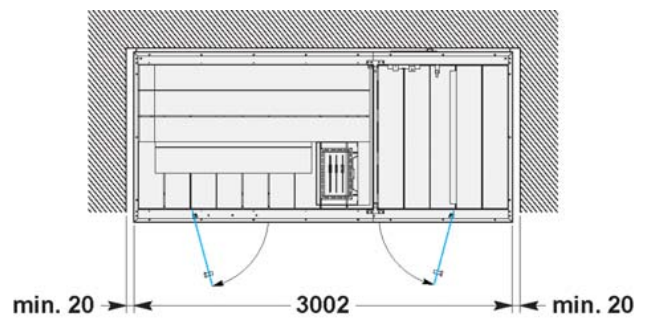
N.B. Das Produkt darf nur bei ebenem Boden und fertiggestellten Wänden montiert werden.



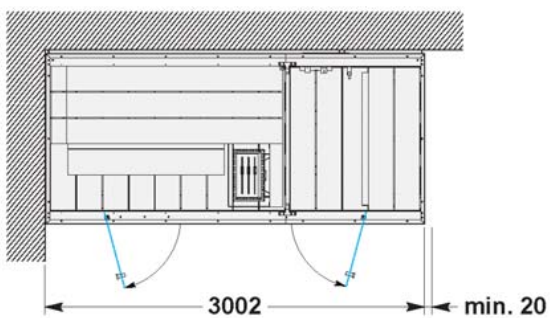
PENISOLA
PENINSULA
PÉNINSULE
HALBINSEL



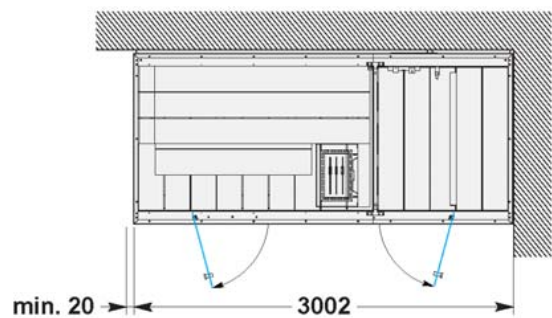
NICCHIA
NICHE
NICHE
NISCHE



ANGOLO SINISTRO
LEFT-HAND CORNER
COIN GAUCHE
ECKE LINKS

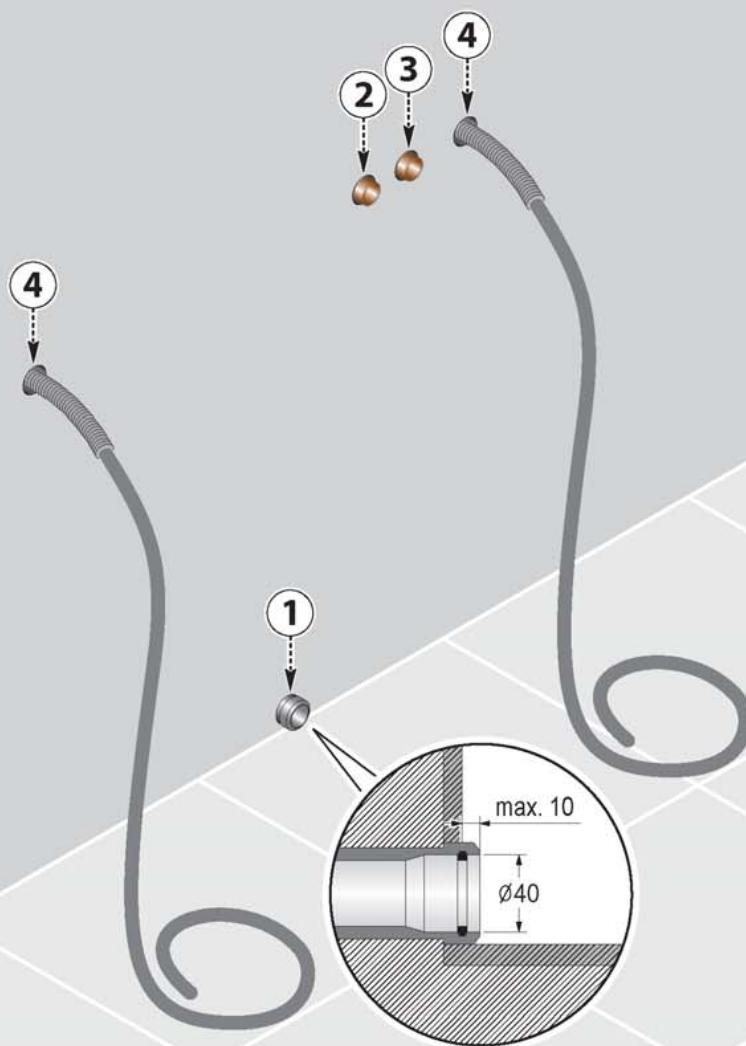


ANGOLO DESTRO
RIGHT-HAND CORNER
COIN DROIT
ECKE RECHTS



DIS.1

- ① Scarico acqua
Water outlet
Évacuation d'eau
Schmutzwasseranschluss
- ② Alimentazione acqua calda
Hot water inlet
Arrivée d'eau chaude
Wasseranschluss Warm
- ③ Alimentazione acqua fredda
Cold water inlet
Arrivée d'eau froide
Wasseranschluss Kalt
- ④ Alimentazione elettrica
Electric power supply
Alimentation électrique
Stromversorgung



Scarico acqua: predisporre a parete un tubo diam. 40 femmina tangente il pavimento (vedi DIS.1).

Water outlet: fit a 40mm diameter pipe with a female fitting to the wall, resting on the floor (see DIS.1).

Évacuation d'eau : placer dans le mur, au ras du sol, un tuyau femelle de 40 mm de diamètre (voir DIS.1).

Wasserablauf: an der Wand ein Rohr mit dem Durchm. 40 mit Innengewinde vorbereiten, das den Boden berührt (siehe DIS.1).

Carico acqua calda: predisporre un collegamento filettato 1/2" femmina a filo parete. Installare una saracinesca di chiusura fuori dall'ingombro del prodotto.

Hot water inlet: fit a 1/2" threaded female connector flush to the wall. Install a closing gate valve away from the main bulk of the product.

Arrivée d'eau chaude : placer une connexion filetée femelle de 1/2" au ras du mur. Installer un robinet de fermeture en dehors de la zone qu'occupe le produit.

Warmwasserzulauf: Vorbereitung eines Anschlusses mit 1/2"-Innengewinde, bündig zur Wand. Einen vom Produkt nicht verdeckten Verschlusschieber montieren.

Carico acqua fredda: predisporre un collegamento filettato 1/2" femmina a filo parete. Installare una saracinesca di chiusura fuori dall'ingombro del prodotto.

Cold water inlet: fit a 1/2" threaded female connector flush to the wall. Install a closing gate valve away from the main bulk of the product.

Arrivée d'eau froide : placer une connexion filetée femelle de 1/2" au ras du mur. Installer un robinet de fermeture en dehors de la zone qu'occupe le produit.

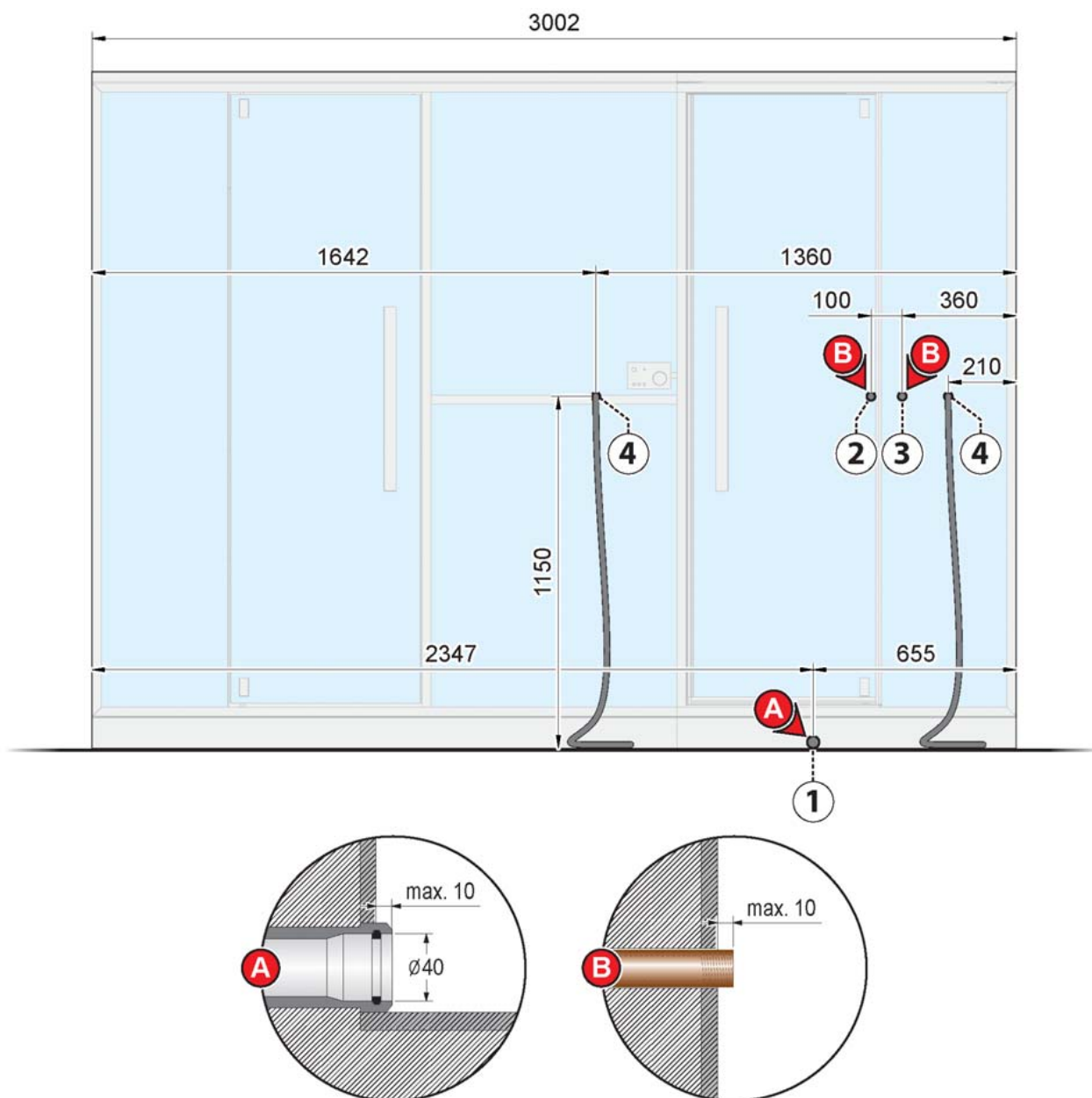
Kaltwasserzulauf: Vorbereitung eines Anschlusses mit 1/2"-Innengewinde, bündig zur Wand. Einen vom Produkt nicht verdeckten Verschlusschieber montieren.

Guaina Ø 25 mm per Alimentazione elettrica: predisporre per ogni guaina un cavo di alimentazione di idonea sezione che fuoriesca dalla parete per 2m (vedi tabella caratteristiche tecniche pag 8).

Ø 25mm sheath for the electric power supply: for each sheath set up a power cable of suitable cross-section that comes 2m clear of the wall (see technical specifications table on page 8).

Gaine Ø 25 mm pour alimentation électrique : placer pour chaque gaine un câble d'alimentation de section adéquate dépassant de la paroi de 2 m (voir tableau des caractéristiques techniques p. 8).

Leerrohr Ø25 mm für den Anschluss an das Stromnetz: Vorbereitung für jedes Leerrohr eines Speisekabels mit passendem Querschnitt, das um 2 m aus der Wand ragt (siehe Tabelle Technische Eigenschaften auf Seite 8).



Tutti i lavori devono essere eseguiti da personale qualificato o da un nostro centro assistenza, in base alle normative locali ed internazionali CEI64.8 (IEC 364 – 1). Accertarsi che le predisposizioni elettriche ed idrauliche per gli impianti siano state realizzate in maniera corretta (linea idrica con saracinesca di chiusura, linea elettrica con adeguato interruttore magnetotermico + differenziale). Qualora non siano state effettuate o rispettate le indicazioni riportate nella presente scheda di preinstallazione, Effegibi non autorizza l'installazione e non si ritiene responsabile per un eventuale errato funzionamento del prodotto e per danni che il prodotto stesso potrebbe subire o arrecare a cose o persone. Il collaudo potrà essere effettuato solo in presenza dell'alimentazione elettrica, idrica (acqua fredda e calda) e dello scarico.

All the work must be carried out by qualified personnel or by personnel from our assistance centre, in compliance with local and international standards CEI64.8 (IEC 364 – 1). Ensure that the preparatory work for the electrical and plumbing connections has been properly carried out (water pipe with closing gate valve, power cable with suitable magneto-thermal residual current device). If the preparation work referred to in this pre-installation sheet has not been done or has not been done properly, Effegibi will not approve the installation and will not be held responsible for any malfunction of the product and for any damage suffered by the product or caused to people or property. Testing may only be carried out if the product has been connected to the electricity and water mains (hot and cold water) and drainage system.

Tous les travaux doivent être exécutés par du personnel qualifié ou par l'un de nos centres d'assistance, dans le respect des législations nationales et internationales CEI64.8 (IEC 364 – 1). S'assurer que les raccordements électriques et hydrauliques sur lesquels les installations branchées ont été réalisés correctement (ligne hydraulique avec robinet de fermeture, ligne électrique avec disjoncteur magnétothermique adéquat + différentiel). Si les indications fournies dans la présente fiche de pré-installation n'ont pas été appliquées ou respectées, Effegibi n'autorise pas l'installation et décline toute responsabilité en cas de mauvais fonctionnement éventuel du produit et de tout dommage que le produit pourrait subir ou causer à des personnes ou choses. L'essai de mise en service ne pourra être effectué que si l'alimentation électrique et en eau (froide et chaude), ainsi que l'évacuation fonctionnent correctement.

Alle Arbeiten müssen von Fachpersonal oder einem unserer Servicecenter im Einklang mit den örtlichen und internationalen Richtlinien CEI64.8 (IEC 364 - 1) ausgeführt werden. Vergewissern Sie sich der Ordnungsmäßigkeit der elektrischen und hydraulischen Vorbereitungen für die Anlagen (Wasserleitung mit Verschlusschieber, Stromleitung mit entsprechendem magnetothermischen Fehlerstromschalter). Effegibi genehmigt nicht die Montage und haftet nicht für eine eventuelle fehlerhafte Funktionsweise des Produkts oder Schäden, die das Produkt selbst erleiden oder Sachen und Personen zufügen könnte, wenn die im Vorinstallationsblatt genannten Hinweise nicht ausgeführt bzw. beachtet wurden. Die Abnahme kann nur bei anliegender Stromversorgung und gegebener Wasserversorgung (Kaltwasser und Warmwasser) sowie vorhandenem Wasserablauf erfolgen.

Caratteristiche tecniche Technical specifications - Caractéristiques techniques - Technische Daten					
Modello Model Modèle Modell	potenza power Puissance Leistung (KW)	Zona Zone Zone Bereich	potenza power Puissance Leistung (KW)	Sez. min. conduttori elettr. Min.cross-section of elec.conductors Section min. câbles élect. Mindestquerschnitt el.Leitungen (mm ²)	Tensione Voltage Tension Spannung (V)
LOGICA TWIN MID	11,0	Hamam	3,0	230Vac 1N - 2,5 mm ² 400Vac 3N - 1,5 mm ²	230Vac 1N 50-60Hz 400Vac 3N 50-60Hz
		Sauna	8,0	230Vac 1N - 8 mm ² 400Vac 3N - 2,5 mm ²	230Vac 1N 50-60Hz 400Vac 3N 50-60Hz
Peso netto Net weight Poids net Nettogewicht (Kg)	Colli Boxes Colis Pakete	Peso di spedizione Shipping weight Poids emballage Versandgewicht (Kg)	Volume di spedizione Shipping volume Cubage Versandvolumen (m ³)	Dimensione imballo Packaging dimensions Dimension d'emballage Dimension der Verpackung (cm)	
985	1	673	3,49	229 x 127 x 120	
	2	60	0,98	204 x 142 x 34	
	3	342	1,45	254 x 85 x 67	
TOT		1075	5,92		





effegibi®

Via Gallo, 769
47522 Borello di Cesena (FC) Italy
tel. +39 0547 372881
fax +39 0547 372924
www.effegibi.it
e-mail: info@effegibi.it

MAHA000154

REV.01